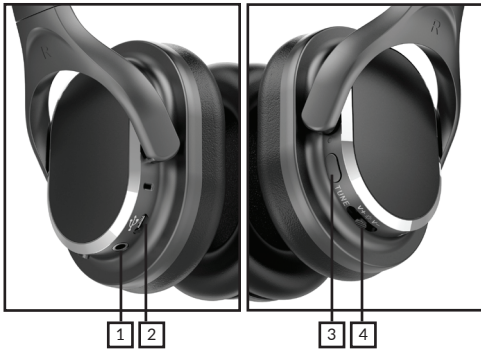




CÓDIGO PRODUCTO  
**26.0014.01.00**

## PICTURES



## ESPAÑOL

### ESQUEMA DE PRODUCTO

- 1) Puerto mini Jack 3.5mm para audio IN/OUT.
- 2) Puerto Micro USB para carga de los auriculares.
- 3) Tecla de encendido y escaneo (SCAN).
- 4) Tecla de volumen.
- 5) Selector de canal.
- 6) Puerto de conexión óptica Toslink.
- 7) Puerto de conexión coaxial.
- 8) Puerto de conexión mini jack 3.5mm Line in.
- 9) Conector del cargador.

### INSTRUCCIONES DE USO

Conecte el adaptador de corriente al puerto de carga de la base (9).

Conecte su fuente de audio a la base usando cualquiera de los puertos disponibles (6) (7) (8).

Coloque los auriculares en la base asegurándose de que los dos pines de carga de los auriculares y la base entran en contacto para que comience la carga de los auriculares. El LED azul y rojo se encenderá para indicar la carga de los auriculares. La carga total dura aproximadamente 2.5h. Al terminar el LED azul se apagará. El LED rojo permanecerá encendido si el dispositivo está encendido.

Para comenzar a escuchar Ajuste el volumen del audio a la mitad en su reproductor. Encienda los auriculares pulsando el botón On (3). Pulse de nuevo el botón ON (3) para escanear la señal de la base. Baje el volumen, con el interruptor (4), antes de ponerse los auriculares para evitar un volumen muy alto.

Si la calidad de audio no es la adecuada o se escuchan interferencias, seleccione otro canal en la base (5) y vuelva a pulsa el botón ON (3), en los auriculares, para escanear la señal de la base.

Vuelva a colocar los auriculares en la base cuando termine de usarlos.

Los auriculares se desconectan automáticamente tras 10 minutos si el volumen es muy bajo. Para evitar esto suba el volumen de su fuente de audio.

## ENGLISH

### PRODUCT OUTLINE

- 1) Mini 3.5mm jack for audio IN / OUT.
- 2) Micro USB port for charging the headphones.
- 3) Power and scan key (SCAN).
- 4) Volume key.
- 5) Channel selector.
- 6) Toslink optical connection port.
- 7) Coaxial connection port.
- 8) Connection port mini jack 3.5mm Line in.
- 9) Charger connector.

## INSTRUCTIONS FOR USE

Connect the power adapter to the charging port on the base (9).

Connect your audio source to the base using any of the available ports (6) (7) (8).

Place the headphones in the base making sure that the two charging pins of the headphones and the base come into contact to start charging the headphones. The blue and red LED will light up to indicate the charging of the headphones. The total charge lasts approximately 2.5h. When the charging is finished the blue LED will turn off. The red LED will remain if the device is on.

To start listening adjust the volume of the audio at half the intensity in your player. Turn on the headphones by pressing the ON button (3). Press the ON button (3) again to scan the signal from the base. Lower the volume, with the switch (4), before putting on the headphones to avoid a very loud volume.

If the audio quality is not adequate or if interference is heard, select another channel on the base (5) and press the ON button (3) on the headphones again to scan the signal from the base.

Put back the headphones in the base when you finish using them.

The headphones are automatically disconnected after 10 minutes if the volume is very low. To avoid this, increase the volume of your audio source.

## FRANÇAIS

### SCHEMA DU PRODUIT

- 1) Mini prise Jack 3.5mm d'entrée/sortie audio.
- 2) Port micro USB de charge.
- 3) Touche on/off et de syntonisation (SCAN).
- 4) Touche de volume.
- 5) Sélecteur de canal.
- 6) Port de connexion optique Toslink.
- 7) Port de connexion coaxial.
- 8) Mini prise Jack 3.5mm d'entrée audio.
- 9) Prise de charge.

### MODE D'EMPLOI

Connectez l'adaptateur secteur au port de charge situé sur la base (9).

Connectez votre source audio à la base en utilisant l'un des ports disponibles (6) (7) (8).

Placez le casque dans la base en veillant à ce que les deux broches de chargement du casque et de la base soient en contact pour commencer le chargement de la batterie. Les voyants bleu et rouge s'allumeront pour indiquer la charge du casque. La charge totale dure environ 2,5 heures. Lorsque la charge est terminée, le voyant bleu s'éteindra. La LED rouge s'allume lorsque le dispositif est allumé.

Pour commencer à écouter, ajustez le volume de l'audio à la moitié de l'intensité de votre lecteur. Allumez le casque en appuyant sur le bouton ON (3). Appuyez à

nouveau sur le bouton ON (3) pour syntoniser le signal de la base. Baissez le volume, avec le commutateur (4), avant de mettre le casque pour éviter un volume trop fort.

Si la qualité audio n'est pas satisfaisante ou si vous entendez des interférences, sélectionnez un autre canal sur la base (5) et appuyez à nouveau sur la touche ON (3) du casque pour syntoniser le nouveau signal de la base.

Remettez les écouteurs dans la base lorsque vous avez fini de les utiliser.

Les écouteurs sont automatiquement déconnectés au bout de 10 minutes si le volume est très bas ou s'il ne reçoit pas de signal audio. Pour éviter cela, augmentez le volume de votre source audio.

## DEUTSCH

### PRODUKTÜBERSICHT

- 1) Mini-3,5-mm-Buchse für Audio IN / OUT.
- 2) Micro-USB-Anschluss zum Aufladen der Kopfhörer.
- 3) Ein- und Ausschalttaste (SCAN).
- 4) Lautstärketaste.
- 5) Kanalwahlschalter.
- 6) Optischer Toslink-Anschluss.
- 7) Koaxialanschluss.
- 8) Mini-Klinkenstecker 3,5 mm Line-In.
- 9) Ladegerätanschluss.

### GEBRAUCHSANWEISUNG

Verbinden Sie das Netzteil mit dem Ladeanschluss an der Basis (9).

Verbinden Sie Ihre Audioquelle über einen der verfügbaren Anschlüsse (6) (7) (8) mit der Basisstation.

Setzen Sie den Kopfhörer in die Basisstation und stellen Sie sicher, dass die beiden Ladestifte der Kopfhörer und der Basisstation miteinander in Kontakt kommen, um den Kopfhörer aufzuladen. Die blaue und rote LED leuchtet auf, um den Ladevorgang des Kopfhörers anzuzeigen. Die Gesamtladung dauert ungefähr 2,5 Stunden. Wenn der Ladevorgang abgeschlossen ist, erlischt die blaue LED. Die rote LED leuchtet, wenn das Gerät eingeschaltet ist.

Um mit dem Hören zu beginnen, stellen Sie die Lautstärke des Tons auf die Hälfte der Intensität Ihres Players ein. Schalten Sie den Kopfhörer ein, indem Sie die ON-Taste (3) drücken. Drücken Sie erneut die ON-Taste (3), um das Signal von der Basisstation abzurufen. Verringern Sie die Lautstärke mit dem Schalter (4), bevor Sie den Kopfhörer aufsetzen, um eine zu hohe Lautstärke zu vermeiden.

Wenn die Audioqualität nicht ausreichend ist oder Störungen auftreten, wählen Sie einen anderen Kanal an der Basisstation (5) und drücken Sie erneut die ON-Taste (3) am Kopfhörer, um das Signal von der Basisstation abzusuchen.

Setzen Sie den Kopfhörer wieder in die Basisstation,

wenn Sie ihn nicht mehr benötigen.

Der Kopfhörer wird nach 10 Minuten automatisch getrennt, wenn die Lautstärke sehr niedrig ist. Erhöhen Sie die Lautstärke Ihrer Audioquelle, um dies zu vermeiden.

## PORTUGUÊS

### ESBOÇO DO PRODUTO

- 1) Mini jack de 3,5 mm para áudio IN / OUT.
- 2) porta micro USB para carregar os fones de ouvido.
- 3) Tecla liga / desliga e varredura (SCAN).
- 4) Tecla de volume.
- 5) Seletor de canal.
- 6) Porta de conexão óptica Toslink.
- 7) Porta de conexão coaxial.
- 8) Mini conector da porta de conexão.
- 9) Conector do carregador.

### INSTRUÇÕES DE USO

Conecte o adaptador de energia à porta de carregamento na base (9).

Conecte sua fonte de áudio à base usando qualquer uma das portas disponíveis (6) (7) (8).

Coloque os fones de ouvido na base, certificando-se de que os dois pinos de carregamento dos fones de ouvido e da base entrem em contato para começar a carregar os fones de ouvido. O LED azul e vermelho acenderá para indicar o carregamento dos fones de ouvido. A carga total dura aproximadamente 2,5 h. Quando o carregamento terminar, o LED azul será desligado. O LED vermelho permanecerá se o dispositivo estiver ligado.

Para começar a ouvir, ajuste o volume do áudio na metade da intensidade do seu player. Ligue os auscultadores pressionando o botão ON (3). Pressione o botão ON (3) novamente para escanear o sinal da base. Abaixo o volume, com o interruptor (4), antes de colocar os fones de ouvido para evitar um volume muito alto.

Se a qualidade de áudio não for adequada ou se houver interferência, selecione outro canal na base (5) e pressione o botão ON (3) nos fones de ouvido novamente para verificar o sinal da base.

Coloque de volta os fones de ouvido na base quando terminar de usá-los.

Os fones de ouvido são desconectados automaticamente após 10 minutos se o volume estiver muito baixo. Para evitar isso, aumente o volume da sua fonte de áudio.

## ITALIANO

### CONTORNO DEL PRODOTTO

- 1) Presa mini da 3,5 mm per ingresso / uscita audio.
- 2) Porta micro USB per la ricarica delle cuffie.
- 3) Tasto di accensione e scansione (SCAN).

- 4) Tasto del volume.
- 5) Selettore canale.
- 6) Porta di collegamento ottica Toslink.
- 7) Porta di connessione coassiale.
- 8) Connessione mini jack da 3,5 mm Line in.
- 9) Connettore del caricabatterie.

### ISTRUZIONI PER L'USO

Collegare l'alimentatore alla porta di ricarica sulla base (9).

Collegare la sorgente audio alla base utilizzando una delle porte disponibili (6) (7) (8).

Posizionare le cuffie nella base assicurandosi che i due perni di ricarica delle cuffie e della base entrino in contatto per iniziare a caricare le cuffie. Il LED blu e rosso si accenderà per indicare la ricarica delle cuffie. La carica totale dura circa 2,5 ore. Al termine della ricarica, il LED blu si spegnerà. Il LED rosso rimarrà se il dispositivo è acceso.

Per iniziare l'ascolto regolare il volume dell'audio a metà dell'intensità nel lettore. Accendi le cuffie premendo il pulsante ON (3). Premere nuovamente il pulsante ON (3) per scansionare il segnale dalla base. Abbassare il volume, con l'interruttore (4), prima di indossare le cuffie per evitare un volume molto alto.

Se la qualità audio non è adeguata o se si avverte un'interferenza, selezionare un altro canale sulla base (5) e premere nuovamente il pulsante ON (3) sulle cuffie per scansionare il segnale dalla base.

Rimetti le cuffie nella base quando finisci di usarle.

Le cuffie vengono disconnesse automaticamente dopo 10 minuti se il volume è molto basso. Per evitare ciò, aumenta il volume della tua sorgente audio.

## NEDERLANDS

### PRODUCTOVERZICHT

- 1) Mini 3,5 mm-aansluiting voor audio IN / OUT.
- 2) Micro-USB-poort voor het opladen van de hoofdtelefoon.
- 3) Voeding en scantoets (SCAN).
- 4) Volumetoets.
- 5) Kanaalselector.
- 6) Toslink optische verbindingspoort.
- 7) Coaxiale verbindingspoort.
- 8) Mini-jackaansluiting, 3,5 mm, lijningang.
- 9) Connector voor oplader.

### GEBRUIKSAANWIJZING

Sluit de voedingsadapter aan op de oplaadpoort op de basis (9).

Verbind uw audiobron met het basisstation via een van de beschikbare poorten (6) (7) (8).

Plaats de hoofdtelefoon in de basis in zorg ervoor dat de twee oplaadpennen van de hoofdtelefoon en de ba-

sis in contact komen om het opladen van de hoofdtelefoon te starten. De blauwe en rode LED gaan branden om aan te geven dat de hoofdtelefoon wordt opgeladen. De totale lading duurt ongeveer 2,5 uur. Wanneer het laden is voltooid, gaat de blauwe LED uit. De rode LED blijft branden als het apparaat is ingeschakeld.

Om te beginnen met luisteren, past u het volume van de audio aan met de helft van de intensiteit in uw speler. Schakel de hoofdtelefoon in door op de knop AAN (3) te drukken. Druk nogmaals op de knop AAN (3) om het signaal van de basis te scannen. Verlaag het volume met de schakelaar (4) voordat u de hoofdtelefoon opzet om een zeer luid volume te voorkomen.

Als de audiokwaliteit onvoldoende is of als er storing hoorbaar is, selecteert u een ander kanaal op het basisstation (5) en drukt u nogmaals op de knop AAN (3) op de hoofdtelefoon om het signaal van het basisstation te scannen.

Plaats de hoofdtelefoon terug in de basis wanneer u klaar bent met het gebruik ervan.

De hoofdtelefoon wordt na 10 minuten automatisch losgekoppeld als het volume erg laag is. Om dit te voorkomen, verhoogt u het volume van uw audiobron.

## TÉRMINOS Y CONDICIONES DE GARANTÍA

### Certificado de Garantía

Por este certificado, MLTEC MOTION INNOVATION, garantiza que este producto se encuentra libre de defectos en materiales y de mano de obra en el momento de su compra original por parte del consumidor al comercio, y por un periodo de 2 años desde su entrega, excepto la batería del mismo que tiene una garantía con una duración de 6 meses. Si durante este periodo de validez de la garantía el producto manifestara algún defecto debido a materiales y/o mano de obra indebida durante su fabricación, el consumidor deberá informar a MLTEC MOTION INNOVATION, en el plazo de 15 días desde que tuvo conocimiento de dicho defecto, y podrá optar entre exigir la reparación o la sustitución del producto, salvo que una de estas opciones resulte imposible o desproporcionada. Cuando el consumidor opte por la reparación del producto o cuando la sustitución del mismo resulte imposible, el servicio técnico de MLTEC procederá a reparar el producto de acuerdo a las condiciones mencionadas a continuación. Si tras repetidos intentos se demostrara imposible devolver el producto a su correcto funcionamiento, MLTEC MOTION INNOVATION, ofrecerá otro producto funcionalmente equivalente. Garantía de batería: 6 meses.

### Condiciones

1.- La presente garantía será válida por la compra de productos UNOTEC desde la fecha de compra si el Certificado de Garantía es presentado junto con la factura original de compra o ticket de caja entregado por el comercio al consumidor, y si en el Certificado de Garantía cumplimentado en el momento de la venta se especifica:

- a) Nombre completo del comprador.
- b) El nombre, dirección y sello del comercio.
- c) El modelo del producto adquirido.
- d) La fecha de compra del producto.

MLTEC MOTION INNOVATION, se reserva el derecho de rechazar la concesión de la garantía si esta información ha sido anulada o modificada después de la compra original del producto por el consumidor al comercio.

2.- Esta garantía excluye expresamente los casos siguientes:

- Productos cuyo periodo de garantía haya finalizado.
- Productos que presenten golpes.
- Problemas causados por la instalación y/o reparación efectuada

por personal no autorizado por MLTEC MOTION INNOVATION, o por instalaciones de software no incluidos en el producto original.

- Productos que presenten modificaciones no autorizadas en las especificaciones.

- Problemas causados por operación o uso inadecuado (diferente al recomendado en el manual de usuario) o por condiciones ambientales deficientes.

- Problemas causados por transporte inapropiado del producto.
- Problemas causados por la invasión de elementos extraños al producto como agua, arena, insectos, roedores o similares.

- Problemas causados por fenómenos naturales como: terremotos, inundaciones, tormentas eléctricas, etc., por condiciones accidentales o provocadas como humedad, incendios, fluctuaciones de voltaje, vandalismo, robo o similares

- No están cubiertos por la garantía: controles remotos, memorias extraíbles, roturas de pantalla, consumibles, cargadores de red eléctrica, cables, auriculares, accesorios y partes plásticas, metálicas, eléctricas, caucho o tela que pueden sufrir desgaste por uso normal.

- Revisiones periódicas, mantenimiento y reparación o sustitución de piezas debido al desgaste por uso normal del producto.

- La instalación y configuración del producto conforme a requisitos específicos del usuario y diferentes de la configuración por defecto del producto.

- Daños sufridos por el producto a consecuencia de: Mal uso del mismo, incluyendo su empleo para fines distintos de los normales de acuerdo con las características del producto, o no seguir las instrucciones para su correcto uso y mantenimiento. La instalación o utilización del producto de forma no ajustada a las normas técnicas o de seguridad vigentes. Intentos de reparación efectuados por proveedores de servicio técnico no autorizados por MLTEC MOTION INNOVATION. Accidentes, catástrofes naturales o cualquier otra causa ajena al control de MLTEC MOTION INNOVATION.

3.- La manipulación del producto por parte del personal no autorizado por MLTEC MOTION INNOVATION, podrá suponer la anulación de los derechos otorgados por la presente garantía.

4. El ámbito geográfico en el que la presente garantía tiene validez es el Reino de España. MLTEC MOTION INNOVATION, no ofrecerá ninguno de los servicios en garantía especificados en este documento fuera del mencionado territorio.

5. Todas las piezas o productos sustituidos al amparo de los servicios en garantía pasarán a ser propiedad de MLTEC MOTION INNOVATION.

### Declaración de conformidad

Por medio de la presente UNOTEC RESOUND PLUS cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de las Directivas, 2014/53/UE, 2011/65/EU del Parlamento Europeo y del Consejo, transpuesta a la legislación Española mediante el Real Decreto 188/2016, de 6 de Mayo de 2016 así como los estándares IEC 60950-1:2005+A1:2009+A2:2013; EN 60950-1:2006 +A2:2013, EN62479:2010, ETSI EN 301 489-3 V2.1.1 (2017-03), ETSI EN301 357-1 V1.4.1 (2008-11), ETSI EN301 357-2 V1.4.1 (2008-11) . Para ver la declaración de conformidad completa puede acceder a través del siguiente link: <http://www.unotec.es/doc>

### Soporte Técnico

soporte@tec1.zendesck.com  
<http://soporte.unotec.es>

# unotec®

IMPORTADO POR MLTEC MOTION INNOVATION.  
C/ Isabel Colbrand 10. Oficina 159 | 28050 Madrid | CIF: B88237342  
UNOTEC y MLTEC son marcas registradas por  
MLTEC MOTION INNOVATION

     Made in P.R.C.